



# KURATORIUM OŚWIATY W SZCZECINIE

ul. Wały Chrobrego 4, 70-502 Szczecin  
www.kuratorium.szczecin.pl

tel. 91 44 27 500, fax 91 44 27 508  
e-mail: kuratorium@kuratorium.szczecin.pl

KO.II.5553 90.2016. Sk, MK

## PROTOKÓŁ KONTROLI WYPOCZYNKU

Kontrola planowa/doraźna

Kontrola przeprowadzana na wniosek SARNEPID-w

Kontrola we współpracy (nazwa inspekcji lub straży) SARNEPID-w

### I. Informacje podstawowe

1.	Numer zgłoszenia wycieczki umieszczonego w bazie wycieczki	1940/SLA/2016
2.	Forma wycieczki (kolonia, zimowisko, obóz, biwak, inna forma – podać jaka)	obóz
3.	Termin wycieczki	Od: 2016-07-06 Do: 2016-07-16
4.	Liczba uczestników	117
5.	Liczba uczestników w wieku do 10 lat	
6.	Liczba uczestników niepełnosprawnych	-
7.	Liczba wychowawców	8
8.	Organizator wycieczki	(Nazwa lub imię i nazwisko organizatora) Extra Obozy Planettravel
		(Adres siedziby lub adres zamieszkania organizatora) ul. Kiszewskiego 7/1 40-870 Katowice
9.	Miejsce kontroli	(Adres) Ośrodek Kolonijny Camp Sport "Cis", ul. Katowicka 3 42-351 Rogoźnica
10.	Kierownik wycieczki	(Imię i nazwisko) Grzegorz Kania
		(Adres zamieszkania)
11.	Kontrolujący	(Imię i nazwisko) Ewelina Kintop Martyna Kobcińska
		(Stanowisko służbowe) st. wic.
12.	Data rozpoczęcia i zakończenia czynności kontrolnych	(Data rozpoczęcia) 12.07.2016 r.
		(Data zakończenia) 16.07.2016 r.

## II. Zakres kontroli.

Kontrola w zakresie prawidłowości organizacji wycieczki zgodnie z ustawą z dnia 7 września 1991 r. o systemie oświaty (tj. Dz. U. z 2015 r. poz. 2156 z późn. zm.) oraz rozporządzeniem Ministra Edukacji Narodowej z dnia 30 marca 2016 r. w sprawie wycieczki dzieci i młodzieży (Dz. U. 2016 poz. 452).

### Stan bezpieczeństwa

Podstawa prawna	Wymaganie	TAK	NIE
art. 92c ust. 2 pkt. 2 ustawy	Organizator zapewnia bezpieczne i higieniczne warunki wycieczki, a w przypadku wycieczki z udziałem dzieci i młodzieży niepełnosprawnej organizuje wycieczkę w obiekcie lub na terenie dostosowanym do potrzeb wynikających z rodzaju niepełnosprawności uczestników wycieczki.	X	
<b>Proponowany zakres kontroli:</b> stan czystości sanitariatów, sypialnie, obserwacja terenu ośrodka pod kątem występowania ewentualnych zagrożeń bezpieczeństwa uczestników wycieczki.			
<b>Opis stanu faktycznego:</b> Kierownik oświaty, że dzieci ulokowane są w 2 budynkach i w namiotach (kw. obóz sumiwalowy). W 3 namiotach są dmuchane 2-osobowe materace. Namioty są 4-osobowe. Przy namiotach jest muszowy budynek z toaletami sanitarnymi (mywalki toalety, prysznic). Ponadto dzieci ulokowane są w budynku „Cis” (42 dni) 60 pokoi 2-10 osobowych i w budynku „Ciel” 7 pokoi 8-10 osobowych. (43 dni) w namiotach jest 26 dzieci. W pokojach pełnią rolę toalet przy pokojach (Cis) również brach medycznym wychowawców.			
<b>Opis stwierdzonych nieprawidłowości:</b> W dniu przyjazdu do gabinetu nocnych, z powodu opóźnienia przyjazdu, dzieci spały w sanitariatach i w namiotach. Brak higieny i braku czystości w pokojach i w budynkach w Cis.			
<b>Przyczyny:</b>	Brak czystości w pokojach Brak medycznym wychowawców		
<b>Skutki:</b>	nocleg w sanitariatach na materacu Nieporządek w toalecie i pokojach (Cis) oraz w pokojach w 2 budynkach.		
<b>Osoba/osoby odpowiedzialne:</b>	(Imię i nazwisko, pełniona funkcja) Grzegorz Kamiński - kierownik		

### Dostęp do opieki medycznej

Podstawa prawna	Wymaganie	TAK	NIE
art. 92c ust. 2 pkt 3 ustawy	Organizator wycieczki zapewnia dostęp do opieki medycznej w ramach: a) w ramach świadczeń opieki zdrowotnej udzielanych na zasadach określonych w ustawie z dnia 27 sierpnia 2004 r. o świadczeniach opieki zdrowotnej finansowanych ze środków publicznych (Dz. U. z 2015 r. poz. 581, z późn. zm.) lub b) na podstawie umowy zawartej z lekarzem, pielęgniarką lub ratownikiem medycznym.	X	
		X	

<b>Opis stanu faktycznego:</b> <i>Wierzę, że obywateli nie poinformowano, że</i> <i>Wniosek zapewnienia opieki przedmiotowej.</i>	
<b>Opis stwierdzonych nieprawidłowości:</b> —	
<b>Przyczyny</b>	—
<b>Skutki</b>	—
<b>Osoba/osoby odpowiedzialne</b>	(Imię i nazwisko, pełniona funkcja) —

### Bezpieczeństwo na obszarach wodnych

Podstawa prawna	Wymaganie	TAK	NIE
art. 92 ust. 2 pkt 6 ustawy	Organizator wycieczki zapewnić bezpieczne korzystanie z wyznaczonego obszaru wodnego zgodnie z ustawą z dnia 18 sierpnia 2011 r. o bezpieczeństwie osób przebywających na obszarach wodnych (Dz. U. Nr 208, poz. 1240 oraz z 2015 r. poz. 779);	X	
§ 5 ust. 1 pkt 7, ust. 2 pkt 9 rozporządzenia	Do obowiązków kierownika i wychowawcy należy zapewnienie uczestnikom wycieczki korzystania wyłącznie z wyznaczonych obszarów wodnych, o których mowa w art. 2 ustawy z dnia 18 sierpnia 2011 r. o bezpieczeństwie osób przebywających na obszarach wodnych (Dz.U. poz.1240 oraz z 2015r. poz.779, 1642 i 1830), w obecności ratownika wodnego i wychowawcy wycieczki.	X	
<b>Opis stanu faktycznego:</b> <i>Wierzę, że obywateli nie poinformowano, że</i> <i>Wniosek podpisać umowę z rezerwowaniem miejsc.</i>			
<b>Opis stwierdzonych nieprawidłowości:</b> —			
<b>Przyczyny</b>	—		
<b>Skutki</b>	—		
<b>Osoba/osoby odpowiedzialne</b>	(Imię i nazwisko, pełniona funkcja) —		

### Organizacja grup

Podstawa prawna	Wymaganie	TAK	NIE
§ 4 ust. 1-3 rozporządzenia	Liczba uczestników wycieczki pozostających pod opieką jednego wychowawcy wycieczki nie może przekraczać 20 osób. W przypadku grupy z dziećmi do 10 roku życia oraz grupy mieszanej, w której są dzieci do 10 roku życia, liczba uczestników wycieczki pozostających pod opieką jednego wychowawcy wycieczki nie może przekraczać 15 osób.	X	

	Dopuszcza się udział nie więcej niż 2 uczestników niepełnosprawnych lub przewlekle chorych w grupie pozostającej pod opieką jednego wychowawcy wypoczynku, o której mowa w ust.1 i 2. W przypadku wypoczynku organizowanego wyłącznie dla dzieci niepełnosprawnych lub przewlekle chorych liczba uczestników wypoczynku w grupie pozostającej pod opieką jednego wychowawcy wypoczynku powinna być zgodna z liczbą dzieci określoną w przepisach wydanych na podstawie art.60 ust.2 ustawy (dotyczy przedszkoli i szkół specjalnych).		
<b>Opis stanu faktycznego:</b> <i>Wierdnie skądś, że wypoczywa w szpitalu, dniu w wieku 8-18 lat. Funkcjonuje w grupie rekreacyjnej, pełni również rolę opiekuna grupy, planuje, sumuje. Nie fizycznie, grupę 21 osobowe opiekunów 2 osoby.</i>			
<b>Opis stwierdzonych nieprawidłowości:</b> —			
<b>Przyczyny</b>	—		
<b>Skutki</b>	—		
<b>Osoba/osoby odpowiedzialne</b>	<i>(Imię i nazwisko, pełniona funkcja)</i> —		

### Obowiązki kierownika

Podstawa prawna	Wymaganie	TAK	NIE
§5 ust. 1 i § 6 ust. 1 rozporządzenia	Opracował program wypoczynku.		✓
	Opracował plan pracy.		✓
	Opracował rozkład dnia.	✓	
	Przydzielił szczegółowe zakresy czynności wychowawcom wypoczynku, trenerom i instruktorom sportu, rekreacji, animacji kulturalno-oświatowej, lektorom języka i innym osobom prowadzącym zajęcia podczas wypoczynku.	✓	
	Określił zadania wychowawcy wypoczynku w zakresie realizacji programu, zapewnienia opieki i bezpieczeństwa uczestnikom wypoczynku.	✓	
	Opracował regulamin wypoczynku.		
	Zapoznał wszystkich uczestników z regulaminem wypoczynku. <i>(ppr, oboz, bezpieczeństwo, poruszanie się po terenie)</i>	✓	
	Zapoznał uczestników z zasadami bezpieczeństwa.	✓	
	Zapewnił zaopatrzenie w apteczkę pierwszej pomocy.	✓	
	Sprawuje nadzór nad realizacją programu i regulaminu wypoczynku.		
	Podsumował i ocenił wypoczynek po jego zakończeniu.*	—	—
<b>Opis stanu faktycznego:</b> <i>Wierdnie poinformował, że program wypoczynku znajduje się na stronie internetowej organizatora. Półka, kartki dozwolonej diety z programem wypoczynku nie został przekazany. Podobnie apka wprowadziła rozporządzenie regulaminem obowiązującym.</i>			
<b>Opis stwierdzonych nieprawidłowości:</b> <i>pełna wypoczynek, niechcąc je zrobić wyłow bnd programu wypoczynku, plan pracy, karte recepty diety, zdrowie</i>			

*Wierdnie obywateli, że chodzi o rejestr realizatorów przez wyłożenie, kartki diety (bnd zdrowie); Poinformował, że są przygotowane zdrowie wyłow wychowawcom.*

Przyczyny	nieodpowiednie informacje		
Skutki	brak programu wypoczynku i planu pracy		
Osoba/osoby odpowiedzialne	(Imię i nazwisko, pełniona funkcja) Kierownik		

\* dotyczy kontroli przeprowadzanej po zakończeniu wypoczynku.

### Obowiązki wychowawcy

Podstawa prawna	Wymaganie	TAK	NIE
§ 5 ust. 2 i § 6 ust. 2	Prowadzi dziennik zajęć realizowanych podczas wypoczynku.	X	
	Opracował plan pracy uczestników wypoczynku zorganizowanych w grupie.		X
	Realizuje program wypoczynku.	X	

Opis stanu faktycznego: kierownik świadczył i nie uwzględniono w dokumencie planu pracy opracowanego przez wychowawcę. Stwierdził, że realizowany jest program wypoczynku i wskazał na to kilka przykładów.

Opis stwierdzonych nieprawidłowości:  
brak planu pracy uczestników

Przyczyny	nieodpowiednie wychowawcy		
Skutki	brak dokumentu		
Osoba/osoby odpowiedzialne	(Imię i nazwisko, pełniona funkcja) wychowawcy: kierownik		

### Dokumenty

Podstawa prawna	Wymaganie – dokument jest zgodny ze wzorem	TAK	NIE
Załącznik nr 5	Dziennik zajęć jest zgodny ze wzorem (zawiera: dane dotyczące miejsca wypoczynku, organizatora, oznaczenie grupy, imię i nazwisko kierownika wypoczynku i wychowawcy, datę rozpoczęcia i zakończenia zajęć, wykaz uczestników grupy – imię i nazwisko, rok urodzenia, tygodniowy plan pracy – zadanie, termin, odpowiedzialny za wykonanie, uwagi o wykonaniu, data, godzina, treść zajęć, uwagi o przebiegu, uwagi i zalecenia).	X	
Załącznik nr 6	Karta kwalifikacyjna uczestnika wypoczynku jest zgodna ze wzorem		X
	Liczba kart jest zgodna z liczbą uczestników wypoczynku		X

Opis stanu faktycznego: Dziennik zajęć zgodny ze wzorem. Przesłano 114 kart uczestników karty kwalifikacyjne niezgodne z wzorem MEN w skrytce pocztowej.

Opis stwierdzonych nieprawidłowości: Karta kwalifikacyjna uczestnika nie jest zgodna ze wzorem formularza np. informacja o miejscu i czasie oraz danych organizatora wypoczynku i odpowiedzialności uczestnika.

Przyczyny	Brak 30 kart uczestników skrytka pocztowa i brak 3 kart uczestników. Nr. wychowawca odm. Oddziału nie dostarczył kart, nieprzebranie 2 kart przez rodziców.		
Skutki	niepełniłowa karta kwalifikacyjna, brak 3 kart uczestników		

brak niektórych danych w skrytce

<b>Osoba/osoby odpowiedzialne</b>	(Imię i nazwisko, pełniona funkcja) organizator Ekstra Obozy PlanetaTravel
-----------------------------------	---

**Kwalifikacje kadry\***

Podstawa prawna	Wymagane – przygotowanie, zaświadczenie z KRK	TAK	NIE
art. 92 p ust. 1, 3, 4 i 5 ustawy	Kierownik wycieczki		
art. 92 p ust. 2 6 i 8 ustawy	Wychowawca wycieczki		
<b>Opis stanu faktycznego:</b>			
<b>Opis stwierdzonych nieprawidłowości:</b>			
<b>Przyczyny</b>			
<b>Skutki</b>			
<b>Osoba/osoby odpowiedzialne</b>	(Imię i nazwisko, pełniona funkcja)		

\* ten zakres kontroli dotyczy tylko organizatora wycieczki

11. Zgodnie z art. 92 m ust. 12 ustawy z dnia 7 września 1991 r. o systemie oświaty (tj. Dz. U. z 2015 r. poz. 2156 z późniejszymi zmianami) organizator wycieczki lub kierownik wycieczki albo osoba upoważniona ma prawo odmówić podpisania protokołu.

Informacja o fakcie odmowy podpisania protokołu:

.....  
 .....  
 .....

12. Zgodnie z art. 92 m ust. 13 ustawy z dnia 7 września 1991 r. o systemie oświaty (tj. Dz. U. z 2015 r. poz. 2156 z późniejszymi zmianami) organizator wycieczki lub kierownik wycieczki albo osoba upoważniona w terminie 7 dni od otrzymania protokołu kontroli może zgłosić do organu sprawującego nadzór pedagogiczny pisemne umotywowane zastrzeżenia do ustaleń w nim zawartych.

.....  
 .....  
 .....

.....  
 .....  
 .....

W dniu 12.07.2016r. - kierownik wycieczki  
 zaktualizował protokół.  
 SK  
 1/1